



REPUBLIKA HRVATSKA
REPUBBLICA DI CROAZIA



ISTARSKA ŽUPANIJA
REGIONE ISTRIANA

Upravni odjel za talijansku nacionalnu
zajednicu i druge etničke skupine

Klasa: 023-01/15-01/05
Ur.broj: 2163-1-11/15-01

Rovinj, 17. veljače 2015.

ŽUPANU ISTARSKE ŽUPANIJE
putem
STRUČNE SLUŽBE SKUPŠTINE
Dršćevka 3,
Pazin

PREDMET: Prijedlog zaključka o
prihvatanju Izvješća o radu Upravnog
odjela za talijansku nacionalnu zajednicu
i druge etničke skupine Istarske županije
za 2014. godinu – dostavlja se

Poštovani,

u privitku Vam dostavljamo predmetni akt
na nadležno postupanje i odlučivanje.

S poštovanjem,



REPUBLIKA HRVATSKA
REPUBBLICA DI CROAZIA



ISTARSKA ŽUPANIJA
REGIONE ISTRIANA

Assessorato amministrativo alla
Comunità Nazionale Italiana e gli altri
gruppi etnici

Sigla Amm.: 023-01/15-01/05
N.Prot.: 2163-1-11/15-01

Rovigno, 17 febbraio 2015

AL PRESIDENTE DELLA
REGIONE ISTRIANA
tramite
LA SEGRETERIA DELL'ASSEMBLEA
Dršćevka 3,
Pisino

OGGETTO: Proposta di conclusione
sull'approvazione della Relazione sul
lavoro svolto dall'Assessorato
amministrativo alla Comunità Nazionale
Italiana e gli altri gruppi etnici nel 2014 –
in consegna

Spettabili,

In allegato vi inviamo la Relazione sul
lavoro svolto dall'Assessorato
amministrativo alla Comunità Nazionale
Italiana e gli altri gruppi etnici per il 2014
per sottoporla alle relative procedure.

Cordiali saluti,

v.d. Pročelnik / f.f. Assessore

Valerio Drandić

Temeljem odredbi članka 65. Statuta Istarske županije ("Službene novine Istarske županije" br. 10/09 i 4/13), Župan Istarske županije, razmatrajući prijedlog Izvješća o radu Upravnog odjela za talijansku nacionalnu zajednicu i druge etničke skupine Istarske županije za 2014. godinu, dana 23. veljače 2015. godine, donosi

Z A K L J U Č A K
o prihvatanju Izvješća o radu Upravnog odjela za talijansku nacionalnu zajednicu i druge etničke skupine Istarske županije za 2014. godinu

1. Prihvaća se Izvješće o radu Upravnog odjela za talijansku nacionalnu zajednicu i druge etničke skupine Istarske županije za 2014. godinu, koji čini sastavni dio ovog Zaključka.
2. Ovaj Zaključak stupa na snagu danom donošenja.

KLASA: 023-01/15-01/22
URBROJ: 2163/1-01/8-15-2
Pula, 23. veljače 2015.

REPUBLIKA HRVATSKA
ISTARSKA ŽUPANIJA
ŽUPAN

ŽUPAN
mr.sc. Valter Flego

Dostaviti:

1. *UO za talijansku nacionalnu zajednicu i druge etničke skupine IŽ,*
2. *Pismohrana, ovdje*

IZVJEŠĆE O RADU Upravni odjel za talijansku nacionalnu zajednicu i druge etničke skupine U GODINI 2014

1. OCJENA ČELNIKA/ČELNICE O RADU UPRAVNOG ODJELA

Upravni odjel za talijansku nacionalnu zajednicu i druge etničke skupine Istarske županije izvršio je sve planirane zadatke ovisno o Programu rada ovog Upravnog odjela za 2014. godinu. U nastavku daje se pregled i obrazloženje o administrativnom poslovanju Upravnog odjela, kao i o aktivnostima proračunskih korisnika koji su se tijekom izvještajne 2014. godine financirali putem ovog Upravnog odjela

2. ORGANIZACIJSKA I FUNKCIONALNA STRUKTURA UPRAVNOG ODJELA/SLUŽBE

IME	PREZIME	FUNKCIJA
VALERIO	DRANDIĆ	V.D. PROČELNIKA
Maura	Čabran	ADMINISTRATIVNA TAJNICA
MIRA	PARLOV	STRUČNA SURADNICA
TEA	BATEL	STRUČNA SURADNICA NA PROJEKTU S.I.M.P.L.E.

3. ADMINISTRATIVNI POKAZATELJI

3.1. ZAPRIMLJENI PREDMETI, ARHIVIRANI I RIJEŠENI PREDMETI

Klasifikacijska oznaka	Zaprimljeni	Arhivirani
Nepravni		
013-02/14-01/ - IZBORI I OPOZIV	1	1
016-01/14-01/ - OPĆENITO O NARODNOSTIMA	15	15
016-02/14-01/ - PRAVA NARODNOSTI	18	18
023-01/14-01/ - OPĆENITO	15	15
024-01/14-01/ - PODUZEĆA I USTANOVE - OPĆENITO	6	6
030-01/14-01/ - OPĆENITO O UPR. POSLOVANJU	1	1
100-01/14-01/ - OPĆENITO	2	2
112-04/14-01/ - OPĆENITO	1	1
120-01/14-01/ - OPĆENITO	1	1
133-02/14-01/ - STRUČNI ISPITI	1	1
302-02/14-01/ - PROGRAMI RAZVOJA	1	1

340-01/14-01/ - OPĆENITO O CESTOVNOM PROMETU	1	1
400-08/14-01/ - FINANCIJE-OPĆENITO	2	2
401-03/14-01/ - OPĆENITO	1	1
402-01/14-01/ - FINANCIRANJE-OPĆENITO	1	0
402-02/14-01/ - FINANCIRANJE GOSPOD. DJELATNOSTI	10	10
406-01/14-01/ - OPĆENITO	1	1
406-08/14-01/ - POPIS SREDSTAVA	2	2
602-04/14-01/ - VISOKOŠKOLSKO OBRAZOVANJE	1	1
Ukupno za Nepravni	81	80
UP/I		
UP/I-080-07/14-01/ - OCJENJIVANJE RADA RADNIKA U ORGANIMA	1	1
UP/I-112-02/14-01/ - UGOVOR O RADU NA NEODREĐENO VRIJEME	1	1
UP/I-112-03/14-01/ - UGOVOR O RADU NA ODREĐENO VRIJEME	3	3
UP/I-113-03/14-01/ - ZAHTJEV ZA GODIŠNJI ODMOR	3	3
UP/I-113-04/14-01/ - PLAĆENI DOPUSTI	2	2
Ukupno za UP/I	10	10

4. REALIZACIJA NEPOSREDNIH ZADATAKA/OCJENA PROVEDENIH PLANIRANIH AKTIVNOSTI

CILJ / ZADATAK	
<p>A.Poticati i sačuvati razvoj manjinskih prava te multikulturalnu baštinu Istarske županije. Omogućiti i financijski pratiti i podržavati zaštitu etničkih i kulturnih osobitosti nacionalnih manjina. Osigurati financijske uvjete za izvršavanje programskih aktivnosti nacionalne manjine. Pružanje pomoći u radu županijske radne skupine za Rome.</p>	
<p>1.Sufinanciranje i praćenje redovne i programske djelatnosti Nacionalne zajednice Bošnjaka Istre - Pula</p>	<p>Realiziran: U potpunosti</p> <p>U Proračunu Istarske županije za 2014. godinu odobreno je 40.000,00 kn za obilježavanje nacionalnih blagdana, Dana nezavisnosti BiH i Dana državnosti, Festival bošnjačke kulture, folklorne sekcije, akademija - kulturno - umjetnički program, izložba fotografija</p>
<p>2.Sufinanciranje i praćenje redovne i programske djelatnosti Zajednice</p>	<p>Realiziran: U potpunosti</p>

Srba u Istri - Pula	
U Proračunu Istarske županije za 2014. godinu odobreno je 30.000,00 kuna za Doček pravoslavne Nove Godine, Dani srpske kulture, kulturni amaterizam (vjerski praznici).	
3.Sufinanciranje i praćenje redovne i programske djelatnosti Demokratske zajednice Mađara Hrvatske - Udruga za Istru - Pula	Realiziran: U potpunosti
U Proračunu Istarske županije za 2014. godinu odobreno je 40.000,00 kuna za XV. Tjedan mađarske kulture u Puli, nastup folklornih skupina, izložba rukotvorina, svečana večera uz mađarsku glazbu.	
4.Sufinanciranje i praćenje redovne i programske djelatnosti Udruge Roma Istre - Pula	Realiziran: U potpunosti
U Proračunu Istarske županije za 2014. godinu odobreno je 40.000,00 kuna za kulturne aktivnosti, manifestacije, Coito ergo sum, svjetski dan Roma, dani romske kulture, sudjelovanje na međunarodnom susretu roma	
5.Sufinanciranje i praćenje rada i programske djelatnosti Slovenskog kulturnog društva «Istra» - Pula	Realiziran: U potpunosti
U Proračunu Istarske županije za 2014. godinu odobreno je 60.000,00 kuna za održavanje likovnih i literalnih manifestacija, Dani slovenske kulture, proslava praznika, pjevački zbor, susret zborova, pjevačka skupina, izložba, projekcija filma.	
6.Sufinanciranje i praćenje redovne i programske djelatnosti Društva perojskih Crnogoraca «Peroj 1657»	Realiziran: U potpunosti
U Proračunu Istarske županije za 2014. godinu odobreno je 40.000,00 kuna za folklornu i pjevačku sekciju, kulturni amaterizam, Perojska fešta, obilježavanje dana potpisivanja Perojske povelje, održavanje narodnih nošnji	
7.Sufinanciranje i praćenje redovne djelatnosti Predškolske ustanove dječjeg vrtića "Vesela kuća-Asando cher" za romsku djecu u Puli	Realiziran: U potpunosti
U Proračunu Istarske županije za 2014. godinu odobreno je 70.000,00 kuna za predškolski uzrast - priprema za upis u osnovnu školu, Dani karnevala, Dani meda u Pazinu, predstave,	

svečanost proljeća u suradnji s vrtićima iz Pule, ciklus radionica "Rastimo zajedno", dječji tjedan (prigodne predstave).

8.Sufinanciranje i praćenje redovne i programske djelatnosti Srpskog kulturnog društva Istre «Nikola Tesla» Pula

Realiziran: U potpunosti

U Proračunu Istarske županije za 2014. godinu odobreno je 20.000,00 kuna za obilježavanje vjerskih blagdana, obljetnice i godišnjice

9.Sufinanciranje i praćenje rada Udruge za promicanje kreativnosti «Merlin» - igraonica za romsku djecu u Vodnjanu

Realiziran: U potpunosti

U Proračunu Istarske županije za 2014. godinu odobreno je 20.000,00 kuna za kreativnu radionicu i igraonicu za djecu svih nacionalnih manjina iz Vodnjana, sa naglaskom na romsku, u vidu edukativnih predškolskih i školskih aktivnosti.

10.Sufinanciranje i praćenje redovne i programske djelatnosti Mađarskog kulturnog društva "Moricz Zsigmond"

Realiziran: U potpunosti

U Proračunu Istarske županije za 2014. godinu odobreno je 20.000,00 kuna za njegovanje kulturne baštine, susreti i druženja mađarskih manjina, obilježavanje dana kulture mađara, kulturne radionice, smotra folklor.

11.Sufinanciranje i praćenje redovne i programske djelatnosti Kulturnog umjetničkog društva Istarske županije "Bosna"

Realiziran: U potpunosti

U Proračunu Istarske županije za 2014. godinu odobreno je 20.000,00 kuna za gostovanje i smotre bošnjačkog folklor, razne manifestacije, obilježavanje 10. godišnjice KUD-a Bosna, stručno usavršavanje članova KUD-a

12.Sufinanciranje i praćenje redovne i programske djelatnosti Zajednice Albanaca Istarske županije

Realiziran: U potpunosti

U Proračunu Istarske županije za 2014. godinu odobreno je 40.000,00 kuna za obilježavanje Dana neovisnosti Kosova, razne manifestacije, tiskanje zbirke pjesama LOVAC SUDBINE na albanskom i hrvatskom jeziku, dopunska nastava na albanskom jeziku	
13.Sufinanciranje i praćenje redovne i programske djelatnosti Makedonskog kulturnog foruma Pula	Realiziran: U potpunosti
U Proračunu Istarske županije za 2014. godinu odobreno je 30.000,00 kuna za rad mješovite pjevačke grupe "Despina"	
14.Sufinanciranje i praćenje redovne i programske djelatnosti Zajednice Crnogoraca i prijatelja Crne Gore Istarske županije	Realiziran: U potpunosti
U Proračunu Istarske županije za 2014. godinu odobreno je 20.000,00 kuna Crnogorske noći Umag, razne manifestacije, prisustvovanje na prvom festivalu multikulturalnosti	
15.Sufinanciranje i praćenje redovne i programske djelatnosti Makedonskog kulturnog društva Istarske županije "Sveti Kiril i Metodij" Pula	Realiziran: U potpunosti
U Proračunu Istarske županije za 2014. godinu odobreno je 30.000,00 kuna za kulturni amaterizam, kulturne manifestacije dani glagoljaša u Istri, razna obilježavanja, obilježavanje Pravoslavnog Božića i Novu Godinu	
16.Sufinanciranje i praćenje redovne i programske djelatnosti Kluba Srba Istarske županije	Realiziran: U potpunosti
U Proračunu Istarske županije za 2014. godinu odobreno je 20.000,00 kuna za 6. dane srpske kulture u Istri, izložba slika, Festival srpske kulture u Istri, književne večeri, prisustvovanje na prvom festivalu multikulturalnosti	
17.Županijska radna skupina za Rome	Realiziran: U potpunosti
U Proračunu Istarske županije za 2014. godinu odobreno je 20.000,00 kuna za pomoć romima u poboljšanju uvjeta življenja. Praćenje očuvanja tradicije kulture Roma	

	18. Manifestacije i projekti	Realiziran: U potpunosti
	U Proračunu Istarske županije za 2014. godinu odobreno je 320.000,00 kuna za sufinanciranje raznih programa i aktivnosti nacionalnih manjina	
B. Pomoć vijećima i predstavnicima nacionalnih manjina te koordinacija Savjeta za nacionalne manjine Istarske županije		
	1. Osiguranje materijalnih sredstava za rad vijeća nacionalnih manjina i predstavnika/ica nacionalnih manjina Istarske županije	Realiziran: U potpunosti
	<p>Temeljem Ustavnog zakona o pravima nacionalnih manjina Istarska županija dužna je financirati rad vijeća i predstavnika nacionalnih manjina. U tu svrhu osigurano je 143.000,00 kuna za Vijeća: albanske, bošnjačke, crnogorske, slovenske, srpske, romske i talijanske nacionalne manjine, kao i predstavnicima makedonske, češke, mađarske i slovačke nacionalne manjine. Sredstva su raspoređena za materijalne troškove: službena putovanja, uredski materijali i ostali materijalni rashodi, usluge telefona, pošte i prijevoza, naknade za vijećnike, ostale usluge, usluge platnog prometa te reprezentacija.</p> <p>U 2014.g. vijećima i predstavnicima nacionalnih manjina isplaćena je naknada za izbore vijeća i predstavnika nacionalnih manjina održanih u 2011.g. Cjelokupan iznos naknade za rad predstavničkih i izvršnih tijela, povjerenstva je 133.250,00 kuna.</p> <p>Osigurana su i dodatna sredstva u iznosu od 70.000,00 kuna za troškove usluga knjigovodstvenog servisa za Vijeća i predstavnike nacionalnih manjina</p>	
C. Podupirati programsku djelatnost Talijanske nacionalne zajednice putem Talijanske Unije, Centar za povijesna istraživanja Rovinj, Talijanska drama iz Rijeke, Gradska knjižnica i čitaonica Pula.		
	1. Realizacija znanstvenog i izdavačkog programa Centra za povijesna istraživanja u Rovinju	Realiziran: U potpunosti
	U Proračunu Istarske županije za 2014. godinu odobreno je 225.000,00 kuna za materijalno poslovanje (plaće zaposlenika i autorske honorare)	
	2. Sufinanciranje i praćenje redovne i programske djelatnosti Talijanske Unije	Realiziran: U potpunosti
	U Proračunu Istarske županije za 2014. godinu odobreno je 275.000,00 kuna za ostvarivanje programske aktivnosti Talijanske Unije - za režije, plaće i materijalne troškove	
	3. Ostvarenje kazališnog programa HNK Ivana pl. Zajca - odsjek Talijanske drame iz Rijeke za područje Istarske županije -	Realiziran: U potpunosti

	održavanje kazališnih predstava	
	U Proračunu Istarske županije za 2014. godinu odobreno je 30.000,00 kuna za održavanje kazališnih predstava na području Istarske županije tijekom 2014. godine.	
	4.Ostvarenje programa nabavke knjiga za Središnju knjižnicu za Talijansku Nacionalnu Zajednicu, koja djeluje pri Gradskoj knjižnici Pula i opskrbljuje talijanskim tiskovinama gradske i općinske knjižnice	Realiziran: U potpunosti
	U Proračunu Istarske županije za 2014. godinu odobreno je 30.000,00 kuna i to za nabavu knjiga na talijanskom jeziku za Narodne knjižnice u Istarskoj županiji (Buje, Buzet, Labin, Novigrad, Pazin, Poreč, Pula, Rovinj, Umag).	
D.Ravnopravna upotreba hrvatskog i talijanskog jezika		
	1.Europski projekt S.I.M.P.L.E. (2011.-2014.) ima za glavni cilj jačanje pozicije autohtone Talijanske nacionalne zajednice putem promocije dvojezičnosti i multikulturalizma, kao izraza vrijednosti kulturne različitosti	Realiziran: U potpunosti
	<p>Glavni cilj projekta je razrada zajedničke strategije i pristupa u jadranskim zemljama kako bi se promovirala ravnopravnost i kultura poštovanja, kao temeljna vrijednost za miran suživot svih građana, bez obzira na rasu, vjeru i etničko podrijetlo.</p> <p>Prekogranični partneri (uključujući tijela javne vlasti, manjine i organizacije trećeg sektora iz Hrvatske, Italije, Crne Gore, Albanije, Slovenije) razviti će sveobuhvatnu strategiju (Jadranski akcijski plan za jačanje kulturnog identiteta manjinskih skupina) s ciljem:</p> <p>a) rješavanje specifičnih manjinskih problema u određenim sektorima zajedničkom strategijom; S.I.M.P.L.E. se suočava sa 5 osnovnih problema manjinske isključenosti (višejezičnost, lokalni razvoj, obrazovanje i mediji, nasilje i diskriminacija žena), ukazuje na moguće upravljačke modele i razvija razne aktivnosti u svrhu poboljšanja multietničkog društva temeljenog na principu suživota u kulturnoj raznolikosti.</p> <p>b) povećanja etno - kulturne osjetljivosti</p>	

5. REALIZACIJA POSTAVLJENIH CILJEVA

	CILJ	OCJENA	OBRAZLOŽENJE
A	Poticati i sačuvati razvoj manjinskih prava te multikulturalnu baštinu	Uspješno	Financijska sredstva za izvještajnu godinu isplaćena su u cijelosti Udruagama, kulturnim društvima i institucijama, te djelomično Vijećima i predstavnicima nacionalnih manjina. Svi korisnici dužni su dostavljati redovite izvještaje o izvršenju svojih programa uz financijske pokazatelje o utrošku

	Istarske županije. Omogućiti i financijski pratiti i podržavati zaštitu etničkih i kulturnih osobitosti nacionalnih manjina. Osigurati financijske uvjete za izvršavanje programskih aktivnosti nacionalne manjine. Pružanje pomoći u radu županijske radne skupine za Rome.		odobrenih sredstava u Proračunu (na predviđenih obrascima). Organiziran je prvi Festival multikulturalnosti koji se održao 8. svibnja 2014.g. u Domu Hrvatskih Branitelja. Udruge su prezentirale svoj rad i tradiciju. Istarska županija aktivno sudjeluje u Akcijskom planu desetljeća za Rome ali nije u mogućnosti riješiti stambeno pitanje Roma.
B	Pomoć vijećima i predstavnicima nacionalnih manjina te koordinacija Savjeta za nacionalne manjine Istarske županije	Uspješno	Financiranje materijalnih troškova Vijeća i predstavnika nacionalnih manjina na području Istarske županije. Pomoću radu Savjeta za nacionalne manjine Istarske županije. U 2014. g. raspravljalo se o tekućim problemima i aktivnostima.
C	Podupirati programsku djelatnost Talijanske nacionalne zajednice putem Talijanske Unije, Centar za povijesna istraživanja Rovinj, Talijanska drama iz Rijeke, Gradska knjižnica i čitaonica Pula.	Uspješno	Pravo da sredstva Korisnici ostvaruju pozivom na javni natječaj koji se objavljuje na početku Rujna. Financijska sredstva korištena su za izvršavanje prijavljenih programa putem Obrasca 2 - Način korištenja financijskih sredstava. Financiranje programske djelatnosti provodi se radi provedbe dvojezičnosti, očuvanja kulturne baštine, te jezika i pisma, izdavanje publikacija na talijanskom jeziku.
D	Ravnopravna upotreba hrvatskog i talijanskog jezika	Uspješno	Omogućena je ravnopravna uporaba hrvatskog i talijanskog jezika u regionalnom djelokrugu uz zaštitu autohtonih, etničkih i kulturnih osobitosti.

6. NEPLANIRANE A REALIZIRANE AKTIVNOSTI

	AKTIVNOSTI	OCJENA	OBRAZLOŽENJE
1	Zajednica Talijana - Rovinj	Uspješno	160.000,00 kuna - Projekt Istriotto - documentazione sull'operato della CNI dell'Istria
1	TV ISTRA	Uspješno	20.000,00 kuna - za realizaciju i emitiranje emisije "Non solo cronaca", koja prati rad i običaje talijanskih zajednica i ostalih nacionalnih manjina na području Istarske županije.
1	Klub Srba - Poreč	Uspješno	5.000,00 kn - Obilježavanje dana državnosti Republike Srbije
1	Kulturno Umjetničko	Uspješno	7.937,50 kuna - kupnja istarske nošnje

	Društvo "Bosna" Istarske županije		
1	Donacija	Uspješno	3.510,00 kuna - Rušiti Riža, pomoć pri liječenju teško bolesnog djeteta romske nacionalne manjine
1	Zajednica Srba Rovinj	Uspješno	5.000,00 kuna - Predstavljanje izložbe suvremene umjetnosti "Istra - Beogradu"
1	Makedonsko kulturno društvo "Sv. Kiril i Metodij"	Uspješno	5.000,00 kuna - realiziranje kulturne manifestacije
1	Centar za povijesna istraživanja	Uspješno	5.000,00 - sufinanciranje prijevoda
1	Zajednica Srba Istarske županije	Uspješno	5.000,00 kuna - sufinanciranje dana srpske kulture
1	Kulturno Umjetničko Društvo "Bosna" Istarske županije	Uspješno	2.000,00 kuna - financiranje troškove prijevoza povodom humanitarne pomoći za poplavljena mjesta
1	Centro di documentazione multimediale della cultura	Uspješno	6.124,00 kuna - Nagrade pobjednicima (učenicima) XII literarnog natječaja ML HISTRIA 2014.g.
1	Matica Hrvatske - Ogranak Umag	Uspješno	800,00 - financijska pomoć prilikom tiskanja knjige
1	Talijanska Unija Rijeka - Unione Italiana Fiume	Uspješno	500,00 kuna - sufinanciranje 6. meetinga "do salti e'na corseta" - Trofeo dell'alto Adriatico
1	Vijeće Crnogorske nacionalne manjine Istarske županije	Uspješno	6.000,00 kuna - omogućavanje prisustvo na redovnu skupštinu Saveza europske dijasporne Crne Gore
1	Bošnjačka nacionalna zajednica Pula	Uspješno	5.000,00 kuna - financijska pomoć povodom manifestacije: Bošnjačka večer
1	Bošnjačka nacionalna zajednica Buzet	Uspješno	3.000,00 kuna - financijska potpora povodom obilježavanja Dana bošnjačke kulture u Buzetu
1	Klub Srba Poreč	Uspješno	2.000,00 kuna - svečano obilježavanje Vidovdana
1	Centar za građanske inicijative Poreč	Uspješno	10.000,00 kuna - sufinanciranje troškova pripreme i provedbe istraživanja o stanju ljudskih prava žena na području Istarske županije.
1	Zajednica Talijana - Bale	Uspješno	5.000,00 kuna - pomoć pri realiziranju programske aktivnosti planirane za 2014.g.
1	Zajednica Srba Istarske županije	Uspješno	2.000,00 kuna - sufinanciranje troškova manifestacije 6. Dani srpske kulture
1	Makedonski kulturni forum	Uspješno	8.000,00 kuna - sufinanciranje prilikom obavljanja kulturnih programa

1	Talijanska Osnovna Škola - Scuola Elementare Italiana "Bernardo Benussi"	Uspješno	3.500,00 kuna - financijska potpora za projekt: Tutela dell'idioma istroveneto
1	Općina Bale	Uspješno	3.000,00 kuna - Sufinanciranje Božićnog koncerta
1	Centar za povijesna istraživanja Rovinj	Uspješno	10.000,00 kuna - sufinanciranje prijevoda
1	H.MEDIA	Uspješno	5.000,00 kuna - pomoć revije Bujština
1	Predstavnik češke nacionalne manjine Istarske županije	Uspješno	2.000,00 kuna - pomoć pri sudjelovanju na sastanak koordinacije vijeća i predstavnika češke nacionalne manjine
1	Etnografski muzej Istre	Uspješno	1.500,00 kuna - Organizacija izložbe "Filigran - Srebrna nit od Kosova do Istre
1	Vijeće romske nacionalne manjine Istarske županije	Uspješno	2.200,00 kuna - troškovi povodom sudjelovanja na malonogometnom humanitarnom turniru
1	Dječji vrtić Rin Tin Tin - Pula	Uspješno	5.000,00 kuna - Sufinanciranje projekta "Valigetta della scuola dell'infanzia"
1	Škola manjinskih prava	Uspješno	28.808,50 kuna - škola manjinskih prava - troškovi smještaja

7. OCJENA FINACIJSKOG POSLOVANJA - PO PROGRAMIMA I AKTIVNOSTIMA

PLANIRANA SREDSTVA	UTROŠENA SREDSTVA	OBRAZLOŽENJE
556.540,14	509.321,72	Javna uprava i administracija
916.311,38	972.856,26	Tekuće donacije udrugama i društvima
560.000,00	560.000,00	Tekuće donacije organizacijama i ustanovama
143.000,00	89.674,34	Vijeća i predstavnici nacionalnih manjina
133.250,00	133.250,00	Izbori za vijeća nacionalnih manjina
974.874,18	974.874,18	Projekt S.I.M.P.L.E.

8. ZAKLJUČAK / REZIME

Tijekom izvještajnog razdoblja ovog Upravnog odjela financirano je ukupno 16 Udruga nacionalnih manjina, 4 institucije talijanske nacionalne zajednice, 7 vijeća nacionalnih manjina, 4 predstavnika nacionalnih manjina, EU projekt SIMPLE te javna administracija Upravnog odjela za talijansku nacionalnu zajednicu i druge etničke skupine.